



ROMÂNIA
JUDEȚUL HARGHITA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI
MIERCUREA – CIUC

HOTĂRÂREA Nr. 244/2018

**privind însușirea și aprobarea contractului de prestări servicii având ca obiect
îndepărtarea/recoltarea exemplarelor din speciile de faună sălbatică din
perimetrul intravilan al Municipiului Miercurea Ciuc.**

Consiliul Local al Municipiului Miercurea Ciuc, întrunit în ședința ordinară din data de 31 august 2018;

Analizând Expunerea de motive nr. 18311 din data de 23.08.2018 și Raportul de specialitate întocmit de Serviciul de Gospodărire, Management Energetic, Transport Local și Administrarea Drumurilor, înregistrat cu nr. 18313 din data de 23.08.2018, prin care s-a propus adoptarea unei hotărâri cu privire la aprobarea contractului de prestări servicii cu Asociația Vânătorilor și Pescarilor Sportivi „AVPS SZILOS” având ca obiect îndepărtarea/recoltarea exemplarelor din speciile de faună sălbatică din perimetrul intravilan al Municipiului Miercurea Ciuc.;

Pe baza rapoartelor comisiei pentru:

- pentru administrația publică locală, juridică, apărarea ordinii publice, respectarea drepturilor și libertăților cetățenilor;
- de studii, prognoze economico-sociale, buget, finanțe, agricultură, administrarea domeniului public și privat;
- pentru sănătate, protecție socială, tineret, sport, agrement, turism și culte;

Având în vedere:

Adresa Asociației ”AVPS SZILOS” nr. 477/21.08.2018 din care rezultă faptul că în ziua respectivă în intravilanul municipiului Miercurea – Ciuc se afla un urs brun care a omorât o capră, a distrus mai multe garduri și a pus în pericol viața locuitorilor din zonă; Adresa Asociației ”AVPS SZILOS” nr. 478/21.08.2018;

Punct de vedere comun al APM Harghita nr. 6212/21.08.2018 și GNM CJ Harghita nr. 1088/21.08.2018;

Avizul Ministerului Mediului nr. 21605/21.08.2018 de recoltarea unui exemplar de urs prev. art. 1351 din Codul Civil referitor la forță majoră;

Legea vânătorii și a protecției fondului cinegetic nr. 407/2006 cu modificările și completările ulterioare;

- pct. 5 din Legea 184 din 24 iulie 2017 pentru modificarea Legii vânătorii și a protecției fondului cinegetic nr. 407/200 conform căruia: ”În interesul protejării faunei și florei sălbatice, al conservării habitatelor naturale, pentru prevenirea producerii unor daune importante, în interesul sănătății și securității publice sau pentru alte rațiuni de interes public major, pe suprafețele din perimetrul intravilan construit sau împrejmuit, aeroporturi, gări, unități militare, recoltarea exemplarelor din speciile de faună sălbatică, a pisicilor și a câinilor hoinari se realizează în condițiile prezentei legi și ale cotelor de recoltă aprobate de gestionarul fondului cinegetic limitrof, pe baza unui contract de prestări servicii, cu respectarea prevederilor legale în domeniul achizițiilor publice, la solicitarea consiliului local sau a administrației suprafeței împrejmuite, după caz, și cu acordul prealabil al proprietarului de teren.”

Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice, cu modificările și completările ulterioare;

- prevederile H.G. nr. 395/2016 Normelor metodologice de aplicare a prevederilor referitoare la atribuirea contractului de achiziție publică/acordului-cadru din Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice cu modificările și completările ulterioare;

Hotărârea nr. 4/2018 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli pe anul 2018



În temeiul art.36 alin.(2) lit.c, alin.(5), art.45 alin.(3), art.115 alin.(1) lit.b, precum și art.123 din Legea Administrației Publice Locale nr.215/2001, republicată, cu modificările și completările ulterioare;

HOTĂRĂȘTE

Art.1. Se însușește și se aprobă contractul de prestări servicii cu Asociația Vânătorilor și Pescarilor Sportivi „AVPS SZILOS”, având ca obiect ”îndepărtarea/recoltarea exemplarelor de speciile de faună sălbatică din perimetrul intravilan al Municipiului Miercurea – Ciuc, conform anexei nr. 1, care face parte integrantă din prezenta.

Art.2. Se însușește și se aprobă Actul adițional la contract, conform anexei nr.2 , care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art.3. Cu aducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri se însărcinează viceprimarul municipiului Füleki Zoltán Ladislau, prin Serviciul de Gospodărire, Management Energetic, Transport Local și Administrarea Drumurilor.

Art.4. Prezenta hotărâre se comunică:

- a) Instituției Prefectului Județului Harghita;
- b) Primarului municipiului Ráduly Róbert Kálmán,
- c) Viceprimarului municipiului Miercurea-Ciuc Füleki Zoltán Ladislau;
- d) Serviciul de Gospodărire, Management Energetic, Transport Local și Administrarea Drumurilor
- e) Compartimentul de protecție civilă, servicii voluntariat și situații de urgență
- f) Asociației Vânătorilor și Pescarilor Sportivi „AVPS SZILOS”;

Președintele ședinței
BORS BELA

Contrasemnează pentru legalitate –
Secretarul municipiului
WOHLFART RUDOLF



Anexa nr. 1 la Hotărârea nr. 244/2018



PRIMĂRIA MUNICIPIULUI MIERCUREA CIUC

Nr. înregistrare 71776/582/21.08.2018
Primăria Municipiului Miercurea Ciuc

Nr. de înregistrare
Asociația Vânătorilor și Pescarilor Sportivi

479/21.08.2018

CONTRACT DE PRESTĂRI SERVICII

privind îndepărtarea/recoltarea exemplarelor din speciile de faună sălbatică din perimetrul intravilan al Municipiului Miercurea Ciuc

I. PĂRȚILE CONTRACTANTE

1. **Municipiul Miercurea Ciuc** cu sediul în municipiul Miercurea Ciuc, Piața Cetății Nr. 1, Jud. Harghita, cod fiscal: 4245747, reprezentat legal de Primar Ráduly Róbert Kálmán denumit în continuare Beneficiar

ȘI

2. **Asociația Vânătorilor și Pescarilor Sportivi „AVPS SZILOS”, str. Ion Căianu nr.51 Miercurea Ciuc, Jud. Harghita**, care gestionează fondul cinegetic, CIF 25471780, tel/fax 0266-371.400, reprezentată legal de Director Hadnagy Lehel - denumit în continuare Asociație (Prestator de Servicii)

Convin de comun acord, încheierea prezentului contract de prestări servicii, astfel:

II. OBICETUL CONTRACTULUI:

Art. 1 – Obiectul prezentului contract îl reprezintă îndepărtarea sau colectarea, după caz, de către Asociație, a exemplarelor din speciile de faună sălbatică din intravilanul localității Miercurea Ciuc în condițiile statuate de prevederile art. 34 alin. 1 din Legea nr. 407/2006 a vânătorii și protecției fondului cinegetic, cu modificările și completările ulterioare.

III. PREȚUL CONTRACTULUI

Art. 2 – Contravaloarea serviciilor prestate pentru îndepărtarea speciilor prevăzute la art. 1 din prezentul Contract este de 250,00 lei/lună.

Art. 3 – Contravaloarea serviciilor prestate pentru recoltare exemplarelor din speciile de faună cinegetică este de 0 (zero) lei, exemplarele recoltate aparținând gestionaului conform art 34 alina. 2 din Legea nr.-ul 407/2006, cu modificările și completările ulterioare.



Art. 4 – Prețul se va achita, numai în baza dovezii prealabile efectuată din partea Asociației, care să ateste întreprinderea acțiunii (proces-verbal de realizare a acțiunii) și modalitatea de organizare (5 persoane/paznicul de vânătoare).

Art. 5 – Plata serviciilor se va realiza în termen de maximum 30 de zile de la data înregistrării la sediul beneficiarului a facturii fiscale emisă de Asociație.

Art. 6 – Neplata serviciilor la termenul la art. 7 atrage calcularea de dobânzi penalizatoare, conform dispozițiilor legale în materie, începând cu următoarea i a termenului scadent.

IV. DURATA CONTRACTULUI

Art.7 – Prezentul contract de prestări servicii se va încheia pentru o perioadă de un an de la data de însușirii prin semnătură de către părțile contractante, cu posibilitatea prelungirii succesive a acestuia prin act adițional, pe o durată echivalentă cu cea prezentului Contract, la cererea oricăreia dintre părți.

V. EFECTELE CONTRACTULUI:

1. OBLIGAȚIILE BENEFICIARULUI:

Art. 8 - Beneficiarul are obligația de a achita contravaloarea serviciilor prestate de către Asociație, în cuantumul și la termenele prevăzute în contract:

Art. 9 – Beneficiarul se obligă să sprijine Asociația pentru realiarea obiectului prezentului contract. În acest sens va notifica populația prin mijloace de comunicare mass-media, aviziere, ect, despre datele și orele în care se va desfășura acțiune organizată de asociație, securizând astfel zonele viate;

Art. 10 – Beneficiarul se obligă să manifeste bună- credință în onorarea obligațiilor contractual statuate de prezentul Contract, precum și în cadrul raporturilor cu Asociația, generate de prezentul Contract.

2. DREPTURILE BENEFICIARULUI:

Art. 11 – Beneficiarul are dreptul de a solicita Asociației recoltarea sau îndepărtarea speciilor de faună sălbatică, de fiecare dată când acestea își vor face simțită prezența în intravilanul localității.

Art. 12 – Beneficiarul își rezervă dreptul de a solicita periodic Asociației date și informații despre modalitatea de realizare a acțiunii ce reprezintă obiectul prezentului Contract.

Art. 13 – Beneficiarul își rezervă dreptul de a nu achita contravaloarea prestării serviciilor ce fac obiectul prezentului contract decât în urma prezentării din partea Asociației a documentelor justificative care să ateste efectuarea și modalitatea de efectuare a acțiunii, și numai în urma emiterii facturii fiscale de către prestatorul de servicii.

Art. 14 – Beneficiarul nu răspunde de legalitatea modalității de realizare a obiectului prezentului Contract, respectiv de încălcarea prevederilor legale din partea prestatorului de servicii în ceea ce privește îndepărtarea sau recoltarea exemplarelor din speciile de faună sălbatică din intravilanul Municipiului Miercurea Ciuc.



3. OBLIGAȚIILE PRESTATORULUI DE SERVICII

Art. 15 – Prestatorul de servicii, Asociația, se obligă față de beneficiar să execute obiectul contractului, conform prevederilor art. 1, luând toate măsurile necesare și depunând toate diligențele necesare ce cad în competența sa, în vederea realizării acestuia.

Art. 16 – Asociația are obligația de a întreprinde acțiunile ce fac obiectul prezentului Contract cu respectarea prevederilor legale statuate de Legea nr. 407/2006 cu modificările și completările ulterioare. Prestatorul răspunde de încălcarea dispozițiilor în materie.

Art. 17 – Prestatorul de servicii se obligă să transmită Beneficiarului, după fiecare acțiune realizată, procesul-verbal care să ateste modalitatea și finalitatea măsurilor întreprinse.

Art. 18 – Asociația se obligă să pretindă contravaloarea serviciilor prestate numai în baza emiterii și transmiterii facturii fiscale către beneficiar în care va detalia serviciul prestat, modalitatea de realizare a serviciului (5 persoane/paznicul de vânătoare), precum și cuantumul serviciului prestat.

Art. 19 – Prestatorul se obligă să notifice motivat imposibilitatea executării acțiunilor ce definesc prezentul Contract, în situația ivirii acestora.

Art. 20 – În condițiile art. 5 la prezentul Contract, încercarea de recoltare a exemplarelor din speciile de faună cinegetică se va face de regulă, după minimum două acțiuni de îndepărtare, și dacă exemplarele din speciile de faună sălbatică, pentru care există cote de recoltă/cifre de intervenție, revin în intravilan.

Art. 21 – Prestatorul de servicii se obligă să răspundă pentru orice prejudicii, de orice natură, cauzate Beneficiarului și/sau terțelor persoane, în considerarea aducerii la îndeplinire a obiectului Contractului.

Art. 22 – Asociația, se obligă să răspundă, în numele propriu în eventualele litigii referitoare la executarea prezentului Contract.

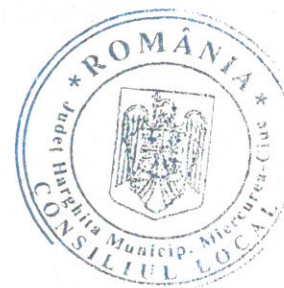
Art. 23 – Prestatorul se obligă să manifeste bună-credință în onorarea obligațiilor contractuale statuate de prezentul Contract, precum și în cadrul raporturilor cu Beneficiarul, generate de prezentul Contract.

4. DREPTURILE PRESTATORULUI DE SERVICII

Art. 24 – Prestatorul de servicii își rezervă dreptul de a cere sprijinul Beneficiarului în vederea executării obligațiilor contractuale, prin solicitarea în scris a modalității de acordare a sprijinului.

Art. 25 – Asociația, are dreptul de a pretinde contravaloarea serviciilor prestate numai în urma realizării efective a acțiunilor ce constituie obiect al prezentului Contract, în urma comunicării procesului verbal de realizare a acțiunii, precum și în urma emiterii facturii fiscale.

Art. 26 – Prestatorul de servicii are dreptul de a utiliza de toate mijloacele legale în vederea aducerii la îndeplinire a obiectului prezentului Contract.



VI. ÎNCETAREA CONTRACTULUI

Art. 27 – Prezentul Contract încetează în următoarele condiții:

- a). Prin reziliere, dacă una dintre părți nu își execută culpabil obligațiile stipulate, după ce a fost notificată în scris de către cealaltă parte că o nouă nerespectare a acestora va aduce la rezilierea de plin drept a Contractului, fără altă înștiințare/formalitate și fără intervenția instanțelor judecătorești. Partea care este îndreptățită a solicita rezilierea prezentului Contract, poate solicita dacă este cazul și plata de daune-interese în conformitate cu dispozițiile legale.
- b). Prin acordul de voință al părților, exprimat în scris
- c). La expirarea duratei contractului, dacă nu se solicită prelungirea acestuia, prin act adițional de către niciuna dintre părțile contractante.
- d). Prin denunțare unilaterală, manifestată de oricare dintre părți în baza unei notificări prealabile formulată de către partea interesată, în termen de 30 de zile înainte de data la care se pretinde denunțarea.
- e) Prin reorganizare/dizolvarea/încetarea prin orice formă a activității prestatorului de servicii.

VII. RĂSPUNDEREA CONTRACTUALĂ

Art. 28 – Pentru nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract, partea înculpă datorează celeilalte părți daune. Daunele se vor determina în funcție de prejudiciul produs. Prejudiciul va fi evaluat printr-o expertiză de specialitate, dacă este cazul.

Art. 29 – Riscul contractului va fi suportat de către debitorul obligației imposibil de executat, neputând cere creditorului să execute obligațiile reciproce pe care acesta și le-a asumat prin același contract.

VIII. FORȚA MAJORĂ ȘI CAZUL FORTUIT

Art. 30 – Niciuna din părțile contractante nu răspunde de neexecutarea la termen sau de executarea necorespunzătoare, total sau parțial, a oricărei obligații, care îi revine în baza acestui contract, dacă neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligației a fost cauza de forță majoră, așa cum este definită de lege.

Art. 31 – Partea care invocă forță majoră este obligată să notifice celeilalte părți, în termen de 48 de ore, producerea evenimentului și să ia toate măsurile posibile în vederea limitării consecințelor. Ulterior acestui moment, părțile sau un reprezentant al acestora vor confirma printr-un scris realitatea și exactitatea cauzei de forță majoră.

Art. 32 – Dacă în termen de 5 zile de la producere, evenimentul respectiv nu încetează, părțile au dreptul să-și notifice încetarea deplin drept a prezentului contract fără ca vreuna dintre ele să pretindă daune interese.

Art. 33 – Cazul fortuit exclude răspunderea oricărei dintre părți dacă aceasta nu a putut prevedea pericolul care atrage imposibilitatea de executare a contractului. Dovada cazului fortuit se face pe bază de înscrisuri.



IX. NOTIFICĂRI

Art. 34 – În accepțiunea prezentului contract orice notificare adresată de una dintre părți este valabil îndeplinită dacă va fi transmisă la sediul acesteia.

Art. 35 – În cazul în care notificarea se face prin poștă, ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată cu confirmare de primire și se consideră primită de destinatar la data menționată la oficiul poștal primitor pe această confirmare.

Art. 36 – Dacă notificarea se trimite prin fax sau e-mail, ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expediată/recepționată.

Art. 37 – Notificările verbale nu se iau în considerare de niciuna dintre părți, dacă nu sunt confirmate în scris.

X. DISPOZIȚIILE FINALE

Art. 38 – Modificarea Contractului se poate face în limitele legislației române, cu acordul părților, prin act adițional, care face parte integrantă din prezentul contract.

Art. 39 – Eventualele litigii din care s-ar putea ivi în legătură cu acest contract vor fi soluționate pe cale amiabilă, iar dacă părțile nu cad de acord, vor fi soluționate de către instanțelor de judecată competente.

Art. 40 – Prevederilor prezentului contract se completează, dacă este cazul cu dispozițiile Codului Civil, precum și cu actele normative în vigoare în materie.

Art. 41 – Prezentul contract de prestări servicii s-a încheiat în 3 exemplare originale, cu valoare juridică egală, câte un exemplar pentru fiecare parte contractantă.

BENEFICIAR,



Președintele Sediului:
BORȘ BELA



PRESTATOR,



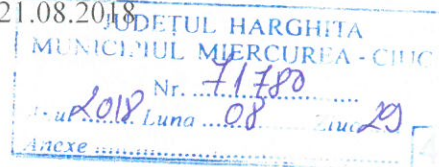
Contasemnarea pentru
legalitate,
SECRETARUL MUNICIPIULUI,
Wolfgang Rudolf

480/2018.08.29

Anexa nr. 2 la H.C.L. nr. 244 /2018

ACT ADIȚIONAL

la Contractul de prestări servicii nr. 71776/582/21.08.2018



PĂRȚI:

Municipiul Miercurea – Ciuc cu sediul în municipiul Miercurea – Ciuc, P-ța Cetății nr. 1, județul Harghita, reprezentat legal de Ráduly Róbert Kálmán în calitate de beneficiar;

și

Asociația Vânătorilor și Pescarilor Sportivi AVPS SZILOS, str. Ion Căianu nr. 51, Miercurea – Ciuc, județul Harghita, în calitate de prestator,

având în vedere adresa Asociației AVPS SZILOS nr. 479/28.08.2018 din care rezultă necesitatea relocării cu precădere a unor urși (o ursoaică și trei pui) pentru a evita un conflict om – urs cu consecințe grave,

se încheie prezentul act adițional cu următorul obiect:

Art. 1 – Se completează art. 1 din Contractul de prestări servicii nr. 71776/582/21.08.2018 cu introducerea unui alineat nou care va avea următorul cuprins:

(1) Relocarea, din intravilanul localității mun. Miercurea - Ciuc, de către prestator, respectiv monitorizarea, tranchilizarea, transportul și eliberarea urșilor în afara județului Harghita, în condițiile legii, precum și întocmirea documentației necesare conform legislației în vigoare.

Art. 2. – Se completează art. 2 din Contractul de prestări servicii nr. 71776/582/21.08.2018 cu introducerea unui alineat nou care va avea următorul cuprins:

(1) Contravaloarea serviciilor prevăzute de art. 1 alin. 1 din contract sunt următoarele:

1. Relocarea unui urs	1.500 lei
2. Relocarea unei ursoaice cu un pui	3.000 lei
3. Relocarea unei ursoaice cu doi pui	4.500 lei
4. Relocarea unei ursoaice cu trei pui	6.000 lei

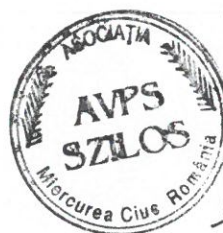
Art. 3. – Prevederile prezentului act adițional fac parte integrantă din contractul de prestări servicii nr. 71776/582/21.08.2018.

Art. 4. – Toate celelalte clauze rămân neschimbate.

Miercurea – Ciuc la, 29.08. /2018

BENEFICIAR

Füleki Zoltán Ladislau



1/1
Caută semnături pentru
legalitate - SECRETAR UATM
Wohltmann Rudolf

Președintele sedinței: [Signature]